

简体中文

感谢您购买本产品。在使用产品之前，请全文浏览本用户手册以确保您将正确地使用本产品。请妥善保管本手册，以供将来参考。

■ 安全预防措施

虽然本产品采用安全设计，但使用不当仍可能发生事故。为了确保安全，使用本产品时请注意全部警告和提醒。

■ 本产品注意事项

- 切勿让本产品遭受强烈冲击，以避免发生故障。
- 切勿拆开、改装或尝试维修本产品。
- 切勿用湿手握持本产品，以免触电或受伤。
- 切勿将本产品存放在阳光直射的地方、加热装置附近或者炎热、潮湿或多尘的地方。

■ 使用注意事项

- 请勿晃动或拉扯连接到话筒的连接线以防话筒断开或损坏。
- 切勿将连接线缠绕在机架上或使连接线受到挤压。
- 话筒应置于无障碍的平坦安装表面之上。
- 在安装表面 (如会议桌) 的饰面完全固化之前，如果将任何物体置于其表面上可能会损坏饰面。

- 10** 此标记小于规定的大小，因此不会在本产品上显示。

繁體中文

感謝您購買本商品。使用前，請務必詳閱本使用說明書，確保以正確的方式使用本產品。請妥善保管本說明書以備隨時參閱。

■ 安全上的注意事項

雖然本產品採用安全設計，但使用不當仍可能引起事故。為防範事故於未然，使用本產品時請務必遵守下記事項。

■ 本產品注意事項

- 請勿讓本產品受到強烈碰撞，以免故障。
- 請勿拆開、改造或嘗試修理本產品。
- 請勿在雙手潮濕時握持本產品，以免觸電或受傷。
- 請勿將本產品存放在日照直射處、暖氣設備附近，或存放在炎熱、潮濕或充滿灰塵的地方。

■ 使用上的注意事項

- 請勿在連接至麥克風的連接線的情況下擺動或拉動麥克風，以防止麥克風中斷連接或損壞。
- 請勿將導線捲繞於機櫃或使導線受到擠壓。
- 麥克風應放在平坦、無阻礙物的安裝平面上。
- 如未將產品確實固定至任何平面上 (例如會議桌)，可能會造成安裝平面的損傷。

한국어

본 제품을 구매해 주셔서 감사합니다. 본 제품을 올바르게 사용할 수 있도록 제품을 사용하기 전에 사용설명서를 꼭 읽어야 합니다. 나중에 참조할 수 있도록 이 설명서를 잘 보관하십시오.

■ 안전 주의 사항

본 제품은 안전하게 사용하도록 설계되었지만 제대로 사용하지 않을 경우 사고가 발생할 수 있습니다. 안전을 위해 제품 사용 중에 모든 경고 및 주의 사항을 준수하십시오.



■ 제품 관련 주의 사항

- 오작동 방지를 위해 본 제품에 강한 충격을 가하지 마십시오.
- 제품을 분해, 개조하거나 수리하지 마십시오.
- 감전 또는 부상 방지를 위해 젖은 손으로 제품을 만지지 마십시오.
- 제품을 직사광선이 닿는 장소, 난방기 근처, 고온다습한 환경 또는 먼지가 많은 장소에 보관하지 마십시오.

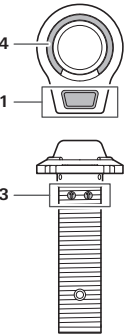
■ 사용 시 참고 사항

- 마이크가 끊어지거나 손상될 수 있으므로, 마이크에 연결된 케이블을 돌리거나 잡아 당기지 마십시오.
- 케이블을 렉에 걸거나 끼이게 하지 마십시오.
- 마이크는 평평하고 표면에 장애물이 없는 곳에 두십시오.
- 마감 처리가 완전히 끝나기 전에 표면 (예를 들어 회의용 테이블) 에 물건을 올려 놓으면 마감 처리에 손상이 생길 수 있습니다.

■ 取扱説明書について About User Manual

<div>本製品の詳しい使いかたの確認、困ったときの解決方法については、当社ホームページ掲載の取扱説明書をご確認ください。</div>	<div></div> <div>https://www.audio-technica.co.jp/</div>
<div>For more information on how to use this product and troubleshoot any problems, refer to the user manual on the Audio-Technica website.</div>	
<div>Pour plus d'informations sur l'utilisation de ce produit et la résolution des problèmes, reportez-vous au manuel de l'utilisateur sur le site Web d'Audio-Technica.</div>	
<div>Weitere Informationen zum Gebrauch dieses Produkts und zur Behebung eventueller Probleme entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung auf der Website von Audio-Technica.</div>	
<div>Per maggiori informazioni sull'utilizzo del presente prodotto e per la risoluzione di eventuali problemi, fare riferimento al manuale dell'utente sul sito Audio-Technica.</div>	<div></div> <div>https://www.audio-technica.com/</div>
<div>Para más información sobre el uso de este producto y la resolución de problemas, consulte el manual de usuario en el sitio web de Audio-Technica.</div>	
<div>Para obter mais informações sobre como usar este produto e solucionar qualquer problema, consulte o manual do usuário no site da Audio-Technica.</div>	
<div>Для получения дополнительной информации о том, как использовать этот продукт и устранять любые неисправности, обратитесь к руководству пользователя на веб-сайте Audio-Technica.</div>	
<div>关于如何使用本产品及解决各种问题的详细信息，请参阅“铁三角”网站上的用户手册。</div>	
<div>有關本產品的使用方法以及各種問題的故障排除方法，請參閱「鐵三角」網站上的使用說明書。</div>	

■ スイッチ設定と機能 Switch setting and functions

■ ES9450/FM3 / ES947C/FM3	
1. Action	
2. Audio status	
3. LED color	
4. LED status	
	
	
	

■ ES9450/FM5 / ES947C/FM5	
1. Action	
2. Contact closure status	
3. Audio status	
4. LED color	
5. LED status	
	
	
	

保証と規定について (必ずお読みください)

本製品の保証は、定められた保証期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従って、この記事内容によってお客様の法律上の権利が制限されるものではありません。本製品の保証は日本国内でのご購入ご使用の場合のみ有効です。(This warranty is valid only for products purchased and used in Japan.)

本製品には保証書は付属しておりません。お買い上げの際の領収書またはレシートなど大切に保管してください。修理の際、保証開始日の確認のためにご提示いただけます。保証期間中に、取扱説明や接続・注意書きに沿ったご使用において、故障や品質不良が発生した場合は、お買い上げ日より1年間を製品保証期間として無料修理(製品により無料代替)をさせていただきます。消耗・摩耗した部品、その他の付属品、及び本製品や接続した機器のソフトウェアやデータなどは補償いたしかねます。また保証期間内でも以下の場合は、製品保証は適用されません。

- ご購入年月日(保証開始時期)を証明するもの(お買い上げレシートなど)がない場合。
- お買い上げ後の落下・圧迫・衝撃などによる損傷、変形。
- 取り扱いの誤りによる故障。
- 本製品以外の機器が原因となって生じた故障。
- 当社以外で行われた修理や分解、改造で生じた故障。
- 天災、公害、塩害、ガス害、異常電圧など、不可抗力による故障。
- そのほか当社の合理的判断に基づき有料と認められる場合。

■ 製品保証期間後について

製品保証期間経過後も、有料で修理または製品代替をいたします。本製品の基本性能を維持するために必要な部品(補修用性能部品)は、生産完了後6年をめどに保有しています。

■ その他

保証の期間内、期間経過後を問わず、修理・検査のために製品をお送りいただく場合は、お客様に送料をご負担いただけます。予めご了承ください。

■ お問い合わせ先

製品保証および修理などにつきましてはお買い上げのお店、または当社ホームページの設備音響機器製品に関するサポート(プロオーディオ営業部プロフェッショナルSS 課)までお問い合わせください。

■ ホームページ(サポート)

<https://www.audio-technica.co.jp/business/support/>

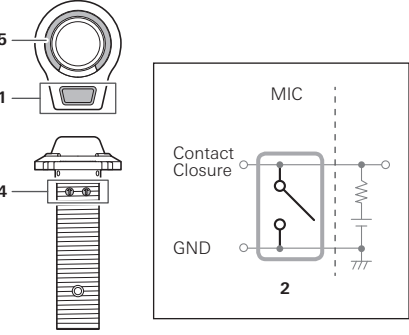
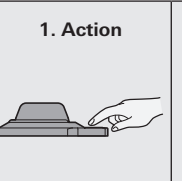

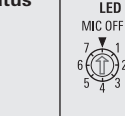




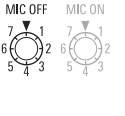

株式会社オーディオテクニカ	
〒194-8666 東京都町田市西成瀬2-46-1	https://www.audio-technica.co.jp/

Warranty (Please be sure to read the notes below.) For USA Only

End-User LIMITED WARRANTY information for the USA is available at www.audio-technica.com/usawarranties. You may also contact Audio-Technica U.S., Inc. to request a written copy of the Limited Warranty at 1-330-686-2600 or via mail at 1221 Commerce Drive, Stow, OH 44224.

株式会社オーディオテクニカ	Audio-Technica Corporation
〒194-8666	2-46-1 Nishi-naruse, Machida, Tokyo 194-8666, Japan
東京都町田市西成瀬2-46-1	www.audio-technica.com
www.audio-technica.co.jp	©2021 Audio-Technica Corporation
	Global Support Contact: www.at-globalsupport.com

Made in Japan	ver.1 2020.10.01
	142316990-01-02 ver.2 2021.03.15

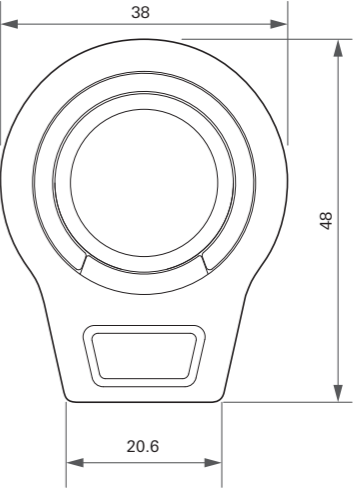
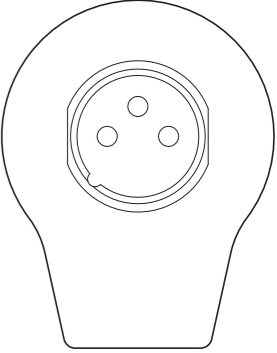
■ ES9450/FM5 / ES947C/FM5	
1. Action	
2. Audio status	
3. LED color	
4. LED status	
	
	
	

■ LEDカラー LED color

▼	1	2	3
OFF	RED	GREEN	YELLOW

4	5	6	7
BLUE	MAGENTA	CYAN	WHITE

■ 外形寸法図 Dimensions

■ ES9450/FM3 / ES947C/FM3		

■ ES9450/FM5 / ES947C/FM5	